

→ 30 de Agosto de 1884 >

XIIIº Anno

PREÇO DA ASSIGNATURA BRAZIL:

12 \$ 000 14 \$ 000

EDITORES-PROPRIETARIOS: LOMBAERTS & COMP.

Age of Local para Portogel: Livraria ERNESTO CHARDRON Porto porem mais curtos que os que se usavam no fim do anno

rassado.

Todos es chapens de tantas a de feltro macie, con esp-

BRAZIL:

. . 128000 14,5000

PREÇO DA ASSIGNATURA

CHRONICA DA MODA.

prebado desde algum tempo, pedidos de informa-

e un cadrezas preces e com casaco on jaqueta de vadrezinhos, verde e de, someado com paque-os multicaderes, produ-aspecto de fazenda liza vos furta-cores.

rt es passenes e compras dis, adopta-se a todette se-cue co curto e calca, des es de fallar, chapen de fetrs e lavas de S cia, irmanadas, Para se in rimanadas. Fara car pe, a jaqueta en june levis, de per escena de re de azertoni casta-la, roxo, eccado e an una fita de seda, collete de rescribe em altinet de perferencia de la castala de la perferencia de la castala de la colleta de la castala de la colleta de la castala de la colleta de la castala de la castala

1 . 2. Toilettes caseiras. 2. Costano

suda continues completes da mesm. cor, de la mise, a rellete e a selea do matiz. ro, di corz cecaro, com boto irmi nados e de-teda de ada, peros com tacses planos.

redonda, padrada ou em ponta, as admittidos, cere de por anacturas fita collocada a plemo e acabando por meso de em laco plamo en livella. Nas gravatas e unse allínotes com pereda ou representando una mesos, um caddema

de sport, um trevo, uma ferradara en ainda aul entre-excontuando todave es as joias de goste duvideso, taes com-des tibas em erez, um execua, um esqueleto, etc., etc., que será necessario abandonar aos estudantes de media educa-cia en a esos extravagantes ex-centracios que algunas vezes en-contramos.

privatas.

Os sobretinhos são mas apertadas e quasi meio justos atraç, excedendo a pometa em a sebracasana, de 5 a Scent; os reversos dimunicam um ponce em baixe da gola meio voltada, coberta com vellado e baira de pum. Algaberra de talle alguberra de parte do talle alguberra de perte do tado esque lo, el hadarrito uma pequema algaberra para balhedes ou para a himeta. Os sobretinhos de velo fazentes de parmo hao e ma es, ferrados com seda rimanada del controles de velles deiximbo sobre ular su volta com beira de parmo hao em de la central de parmo hao em a controles a controles de velles deiximbo sobre ular su volta com beira de parmo de la central de parmo hao em a controles de la controles con controles que de mode.

As escentarei que de mode

Ac centurer que de node nomme se la contra de node nomme se deve usar de contra na la casa en institudo, visto ser este des nade ficar na introductorio durante as visitas de vera ome dur nite as de inverne

1, 2, 14 e 67. Toi-lettes caseiras. 1. Torlette com camizulla e col-lete stado. Onosso modelo, de setim d'America, azul cla-ro, com popuenos de-sembos, guarnece-se ro, com poquenos de-senhos, guarmece-se-com tiras da mesma fazenda simulando mua renda com burra de deutes ponco fun-dos. Os folhos da saja tecan 20 cent, de altura em batve e 7 cent, em volta da tuntea; são leve-mente franzidos e se-guem o movimento de arregueo. O carpo forma atraz uma aba de casaca, quadrad torina atraz uma aba de casaca, quadrada, ajustada com grandes progas; abre na frente sebre um rollete atado, de vellude azul ferrete, decatado e completado uma camazinta rulada, arrah azul elaro; ajusta

arrah azul elaro; ajosta-se a aun e llarinho official, de vel-indo. Reversos de velludo e folhos de fa-zenda, franzidos em baixo das mangas. Laços de velludo. 2. 14 e 67. Costume princeza, par

as mangas. laços

princeza, para de
manhã. Para o mode, vide o
desenho 14). O mosso desenho 2.
mostra este elegante costume, visto
de frente: faz-se de setim preto
com ornamentos de renda, debrum
de setim cir de coltre e forro cingento ferro para as laçadas voltadas ana, da algubeira e das mangus. O desenho 14 reproduz o
ceshoço de modele as nosass leitoras talharão este modelo pelo mode
de mu vestido princeza ao qual
darão manor ou menor
comprimento de conda,
conservando na fazenda
superior a largura mecesserian para as pregas
indicadas pelo
nosas obsenho 67,
dispondo-se depots sobre o forro
justo. As tiras
da soia toem 4
vent do largura
e 18 cent, de
comprimento;
são forradas
con setimeinzento, cerca-

JU DE AGOSTO DE 1881



collocada

abaixo; o cabeção de renda tranzida lecha na frente por meio de um duplo alamar de metal. As tiras da algibeira são cortadas sobre 12 cent. e as da munga sobre 8 rends; o mas e contras cabem sobre um folho de renda franzida. O desenho 67 mestra as costas deste costamo, de fazenda de lá com desenhos de cachemire; golda e reversos de mangas, de velludo.

7. Eshaga la

6. Custome com finica avental. Costas do nho 72. Vide o esbogo do moldo, desenho

3 Renda Rede guipure.

Rede guipure.

Esta renda pode-se empregar para econdura de tapates, guarmição de aventas, todhas de mãos, etc.; a que copramos tem 15 cent, de largura, o fundo da reale e hordado com um ponto de explicit, o ponto cra- 13. Estago de laço arregação, para zado, a ponto era- 13. Estago de laço arregação, para zado, a ponto de cordiozulho, com uma horra a ponto de lestão acertado, em volte da qual se recorta a rede. Supprimindo a folha inferior e o dente lestão acertado, em volte da qual se recorta a rede. Supprimindo a folha inferior e o dente lestão acertado, em volte da qual se recorta a rede. Supprimindo a folha inferior e o dente lestão acertado, em volte de qual se recorta a rede estão constituição de rede con foi de linho ou cardiozinho de algodão. e o hordado com aigo-



4 e 5. Elegante matinée.





15. Guaralção da cercadura, desames 57. Herdado per Vale o Nº I de nº 15 de coronte auno.

matines

alternand

ornamenta em mangas necollarmler is berto com remla 8 a 10. Costume ga cido com soutae galões.

Para o mobbs, vulo o desendo 9.
O costinime que copiamos faz-se d
os nessos elesenhos S e 10 in stra

O costaume of la; os nossos de e as reostas; guarmecesse com galões de la branca cosidos por ordens perpendiculares muito juntos, sobre a partesimulando um cellete e entre as pregas da saia, como o indice o nosso desenho 8, cujo corpo e talhado pelomede Nº I do supplemento do ne 13 do corrente anno. O rorpo aberto abotica de ambos os lados sobre um cellete neabando por meio de ambos os lados sobre um cellete neabando por meio de uma ponta; os reversos das mangas são em lurmoma com o ornamento de botices e das ordens de galões. As pregas de saia teem fi cent, de largura e o plisse II cent, de altura. O desenho 9 reproduz a metade do esbaço da tunica, talhada em fio direito, com pregas de ambos os lados da frente; arregaça-se conforme as indica-

os latos da frente arregaça-se con-forme as indica-ções fornecedas por meio de cruz e ponto na cin-tura e de ambos os lados.

11 e 38. Saia arregaçada, para costume.

nin ar- Frenke do desenho lo Fors em

segaça, bevantado de ambos es lades umando puff atraz; o desenie \$\infty\$ esbogo do modde d'este area berma uma pouta pelo feitio e saia por meio de pregas muito e vantada de lado como e indica e de cruz e ponto. As rostas b,



11. Eshnen de vostume

ipare de bilro cent. de altors

16 e 17. Dous laços para gravats

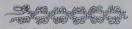
16 e 17. Lago de gazes rendesenho 16, emprega una tra de seda semeada de florerinas berdale 55 cent de comprimento e 26 cent gura, e 110 cent, de renda de florer, cosida cui red ando e frata de unostra a u sso ma che, a cue

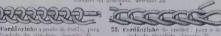


18a 25. Almofada guarnecida com bordado marfim.

Este trabelho antigo e mnito original, as nossas leitoras subsolado facilmente com o auxilio das instrucções circucadas que lhes fornecentes e nassos desembos. O motivo reduzido em tamanho natural, nosso desembo 25, tendo sido in núm dos inuscois mais patentes n'esta especie de tras. O fundo fazer-ses ha de sola em matiz mnito claro ou oscuro; o bordado a ponto is reada executa-se com retroz; as applicações sodre panno seguras por micio de cordiacimhos cosidos a pontos esparas por micio de cordiacimhos cosidos a pontos estadas, e per meio de pontos de grão, o que produz um indissimo effeito. Os desenhos 19 a 23 reproduzem o servidas da almofada, desenho 25.



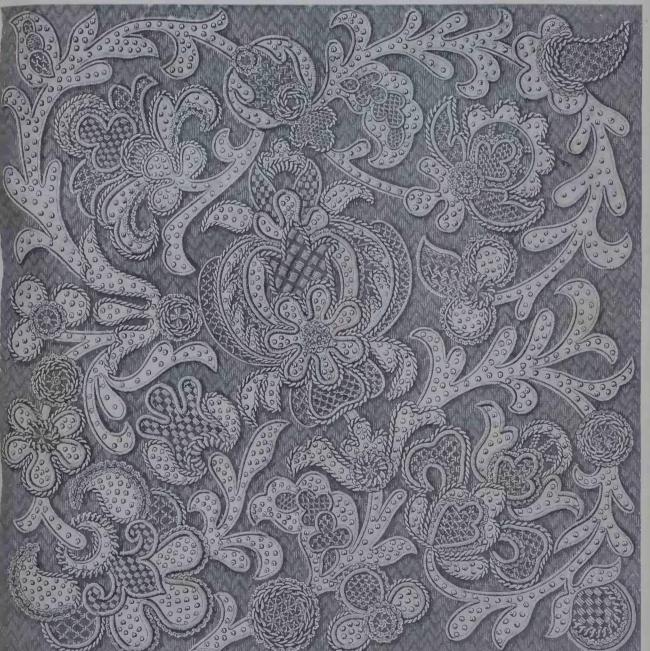




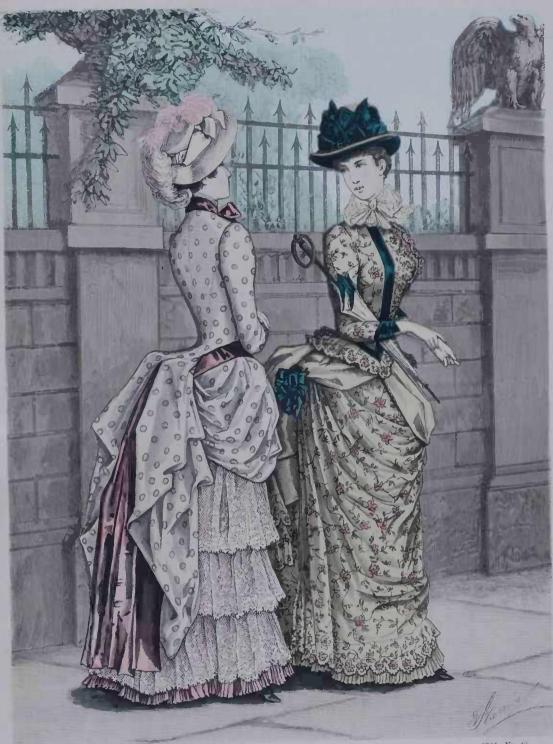


ses differentes generos de cordiozinhos empregados rieste trabalhe; os desenhos 19 e 20 consistem, o primeiro n'um cerdiozimbo de setim, e o segundo n'um cerdiozimbo de missangas, um e outro se encontram em tedas as bijas de retro-zeiros on de medas. As mossas leitoras poderão por si mesuas executar es outres; o desenho 21 forma relo; o desenho 22 faz-se a ponto de festão apertado; o desenho 22 faz-se a ponto de festão apertado; o desenho 22 faz-se a ponto de cadea on n um cordio de m. no ar, e enfim o desenho 24 n'um duple ponto de ercelate de seda com pontinhas apertadas. O desenho 25, que reproduz o hordado, dando d'elle todos os detalhes em tamanho natural, permittra copiar perfeitamente oste rice motive. Este quadrada applica-se sobre um fundo de adamascado de seda, cercando-se o burdade com um trancelim de missangas mais grosso que o empregade para o bordado, com um trancelim de missangas mais grosso que o empregado para o bordado; de distancia em distancia; os outros dons lados cercam-se com um duplo cadiozinho atado de distancia em distancia; os outros dons lados cercam-se com um duplo raché conchendo, de setim da cór do fundo, de 7 cent. de largura nas duas extremidades e 14 cent. no meio. Num dos angulos coso-se um ormamento feito de rosetas de seda.

26. Murça de renda com franja.







Pl. 582.

1884, Nr. 16.

A ESTAÇÃO. Jornal illustrado para a familia



para enerma do sa 10 an So 70 do nº 13 do corrente am

da ir un cannac de vendor concret com renoc-maroja, de 10 cent, de altura, e ajustado de discote de 3 cent, roberta e un renda on m collarinho alto. A renda ten 7 cent, de cost une, desenho 33, de zejdyro vor de rosa



14 arresaces Fresh

A ESTAÇÃO

THE CONTROL DE CONTROL



34. Costume con papeta aberta, para montro Para o moldo vide os desculos 23 e 40 do a 11 do corrente anno 35. Costume con a to arregaço em accordal

guarante. Para e melde, vole es deschles 23 a fe de e 11 de cerronde anua praças e segura-se em banxo de corpo. A frente de talha guarantec-se e se unha parte accrescentula, de teché filo, plisse no pexceça e embindo em forma de camizinha, cercada de unhado per um conchesdo de renda, de 8 cent de altura. Tira de pescega e fita de hembro, de valindo de 5 cent, de latura. Tira de pescega e fita de hembro, de valindo de 5 cent, de latura consiste em renda arregaçante e segura por unes de um laço de velludo.

36, 12 e 39, t'estame com pa niers arregaçandos. Para e moldo, vide o desenho 39.1 A tedeste que serve de modelo acem suros, rocpas, espadas e panas, estampades em hemos demenue, rocpas, espadas e panas, estampades em hemos e lamendos sobre o fundo, e desenho 12, mestrando as costas de mesme costume, faz-se de zephyro hizo de matz escuro. O plasso da saia tem 80 cent de altura, mais abaños sobre os lados e atraz; a tunica que os messos desenhos 36 e 12 mestran de frente e atraz e embaminada em volta e arregaçada na frente um ponco de lado, talhar-se-ha pele esbeço, desenho 39, e qual mostra a metade da frente e das cestas com os agunes indicando as pregas que levantant es paniers e o puff, segures depois per mos de heos de setun, de 3 e à cent, de largura. O befacilita de renda, composes de duas rendas de 10 cent de altura e 130 cent de compriment, essidas pe com pe carrescadas por meto de laços de setun, de 3 e à cent, de largura.

37. C'estamas de tecido renda, l'escas execuar com tecido berdado, com zephyro en settin d'America. A saia de zedavo me mada guarmecesse com felhes de tecido roula, levena et fanzides, a tomes arrega, da, muito pace levant da comito farta e franzido su plesse e aqualida us mesmo cante que a saia. O carpo e l'arguna da saia de muito farta e franzido su plesse e aqualida us mesmo cante que a saia. O carpo e l'arguna da saia de muito se ana se en contra guarmeca a não ser



33. Costume com tunca arregaçada, para messina de 8 a 10 Frente do desenho 47

um duplo concheado de renda formando hofe ado inte e siguro no pessoço por meio de um laço de setim on de vellido. A aba muito comprida e cercada por um folho franzido é arregaçada em panier e sigura atraz por meio de um laço farto de fita de setim, fixando o puff em baixo do corpo. Guarnição de



37. Custume de tenda mila

o e seguro ne poscogo por meio de um lazo de setim ou de velindo. A ada minto comprida e cercada por im folho franzido e arrestado e arres



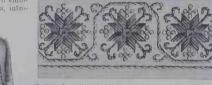


4:. Costume á maruja para

menino. Para a molde, vide as desenhos 32 e 33 do nosse ultimo numero.

bre 110 cent, de comprimento e 130 cent, de lar-gura; valta-se com elegancia escen-dos panters de-lativo de laccaci-ma indicado.

Para o moide, vale o desendo 2º de ne 11 de cerrente anon. Est vestidinho pode serfettocem pletamente branços desendo 10. de percele cria lorgarinção de renda de libro. Os felhos de nosco modelo teem 7 cent, de altrar, co enfrencios 2 cent, de largaria e a renda 5 cent, guaranceando os felhos e a beira da manga. Os deas felhos cobrindo a saia teem 12 cent, de altura e o corpunhe 32 cent, de comprimento, o cintenfaixa atando atraz faz-se de setim, tem 24 cent, de largaria, introduzindo-se de ambiso os lados entre tiras de lordado. 43, Fundo do ornamento para panella, desenho



A ESTAÇÃO





menino.

Para o mode, valo o desenhos 32 o 33
de nosse altimo concero.

Este costume talhar-se-ha conforme o talhe, pelo melde que acima indicamos, tazendo as modificaços necessarias para o modelo desenho 41, minto leanto o minto commodo para as crounças. Faz-se de fazenda de lá com riscas brancas e encarmadas, o erbeção, os reverses das mangas, a gravata e o plastrio de sectim azul com applicações de ordens de fita lavrada hranca e encarmada. A blusa com algibeira de poito talha-se en lia direito e disposese sobre um forro justo; fecha na frente por meio de botões e de botociras ajustando-se ao talhe por meio de mua corrediça na qual se miroduz um elastico on uma fita que se ata. O plastrio ten 13 cent. e la calcegia 12 cent. de altura e 27 calcegia 12 cent. de altura e 27 para ocuma de 8 a lo anue. cent de largura; forrese com mama fazenda ferte bem como os reversos das mangas, os quaes teem 8 cent. A calca que tanto pode ser larga em brixo on apertada por baixa do joelho, fiz-se com betos e aberturas simuladas de ambos as lados; executa-se da mesma fazenda que a blusa e abotoa de ambos os lados.

42. Cercadura. Bordado leve.



48. Vestldinho pala fran la, para menena de le a 7 auros Costas de dese ulto 40.



empre-ga-se para o passo planco matiz chero





ne con turna arregio ada, ac do 8 a 10 angos. Cestas do desendo 33,

48 e 49. Vestide

a 10 augos. Castas franzida, para-senho 33. 5 a 7 am desenhos mostram as estas 2 zephyvo, gnarmeedo no desen-do mesmo tecido, de val 48 com tiras de cretami

de mesme tecide, de vel48 con tiras de cretami saia gnarice-se com di-de altura; ten 25 cent. franze-se n'un estrato di-juste sodre o qual se dis-adeante e atraz, e o plesta cent de largura. Est atraz; e corpo-acaba n'una alta plisse com grandes preg si traples. A quali franzoda ten 13 cent, de alta di atraz sobre 10 cent alcante, achando-se cer-cala pla guar-

acaba per

4B. Vestidinho



43 a 45. (para



canliño de fazen-da liza.

50 e 51. Duas rendas. Crochet e cadarço onde-ado. Sera tuel execu-

Sera tacil executacil. Sera tacil executacil. Sera tacil executacil. Sera explicatacil. Sera explicatacil. Sera explicatacil. Sera explication of the series
tacil. Sera explication of the series
tacil. Sera explication of the series
tacil. Sera tacil. Security of the series
tacil. Sera tacil. Security of the series
tacil. Sera tacil. Security of the series
tacil. Sera tacil. Security.

Sera tacil executacil. Sera tacil. Security.

Sera tacil. executacil. Sera tacil.

52. Cercadura. Bordado a ouro.

cende, muite rise jeira ornamento de tajetes,
de connide d'um dos ununcoses modelos concentisen de Sauth Kensington; o messo

reproduz este medele en tama delese excentar sobre fundo de pelnea cór de rosa, panno, so modelo, de setim en-hardado com tranco-

mando; o trame-preproduz e motivo malda; as lentejonlas semendo súc fixadas por de retrez dispostos em tra-fe finel formar o angulo, base um dos flerões do motivo.

Meia tricotada e bordada a moza gastraciona duas córes.

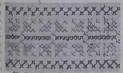
A vario, tricata-se com fio d'Estado a porte de la complexación de la complexación de la complexación de la complexación de complexación parteado, azul e cir creme, de mado a parcas; completa-se depois por un leve bordado de cerca on a porte de cordioxinho, formando A parte superior da meia e guarmenda comprandas sobre fundo cinzento.

155 e 62. Dous tapetes de 1

4. Tapete guarnecida com case de hordado a pon-raz. O funda fazsa de pe-seda asal ferrate; farra-se sa la encarnado bordans e guar-sese de applicações bordadas a to de crize seguras sobre o funda y meso es a ultiple porta de criz, su retire amanado. No nosso ne de 1881, demos as explicações - marias hara se exceptira uste

genero de tra-balho; pedimos as nosais leito-ras de cosulta-rem o dito nu-mero, afim de nos evitar oma repetição inutil. Pode-se agual-mente berdar os contarous d'esmente bordar os contornos d'escutornos d'escutornos d'escutornos d'articles com grossos retroz d'Artigel seguin por meno de un ponto de haste, de seda, cu seon um lino trances un descedadosenha 30. pontos apartados. Cerca-se este trajete un cittre qualquer genero de destiado, de com a franja, desenha 21 do nosso-ce.

62. Tapete guarnecida com buratu de cruz. Fazse quadrado, mesent de lado; o fundo de talegarça tem 59 cent de lado; berda se com de differentes corse e cerca se com de vellado azul ferrete de 10 cent de seu seguida com una cercadina de petida, de 15 cent, sebre a qual as das







reproduz uma parte do motivo da Bor-dado e conta 23 portos de largara, de encaricolo, azul



de encartacio, avil e contro, e castanho para o contro, e castanho e cer de azeitani de castanho para a cercainra.

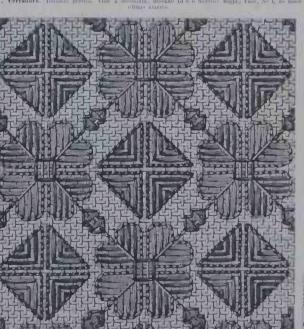
O finele raproduz um bordado persico a pente de crez; as noses bedevas encentraria nos messos numeros, especialmente actre as reproduções de bordados antigos, numerosos modelos que lhos sera facil capar e applicar ao canamiento d'este tapete.

56,60 e 61. Cesto para costnra, forrado com bordado.

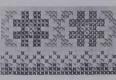
57 e 15. Cercadura Bordado persico.

nos de motive: emppl., Fa de nº 15 de corrente anno tira berdada empregar-se

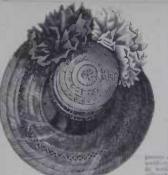
58 e 59. Touca de manhã guarnecida com rosetas.
A comb da Saxonia, que guarnece esta
touca dem 10 com de alfura dispúte se sobre
touca pala de lilló forte, de fi cont. de la largura



63, 65 e 66. Tres chapeus redondos.



68. Matinée plisse (saia jaipeta,



30 D. AGOSTO DE 1884

ado per more de l'las contain. O roverso da manga directo e posse, fair e la harmetina con e rosto da guarricia. Pedesse egualmetre genere e este ma trinci com renda su guipirio de lefre, renda pisse lon contenta de la directo de la discontanta de la directo una fazinada de la directo de la director del director de la director de la director de la director del director del director de la director del director d

69 e 70. Duas franjas. Ponto atado. (Macramé.)







do. A sain, de ven, guarness-renda; a tanas es forra-se com sed es cuito ajusta in chapeu de palla es guarnes de com su Torlette de est sain etun co. E bes muchina sobre e guarnes de se publica e e cui comuna, a spaint se prides e e cui con comuna, a spaint se prides e e cui con comuna, a spaint se prides e e cui con comuna, a spaint se prides e e cui con comuna de comuna de comunication de comu

Explicação da grava e lorida N 583

Toilette det ' ra praja. O are e muito alto e e meio da frente. e e



our sque. Reverse phases can bot de rerellegante 1.
Felegante 1.
Felegante 2.
Felegante 1.
Fel



71 e 73. Tollottes de passeio, para senhora e creança.
71. Cusiume mi can Esra model 22. Custume con fui a recent l'incidence de consecutiva de consecutiva



1884, Nr. 16.

A ESTAÇÃO. Jornal illustrado para a familia

Perfumaria de 1º Qualidade — Guerlain, Rue de la Paix 18, Paris

VARIEDADE

OS JURAMENTOS DE PEDRO

A RENATO IN G

-

s, et no son deido pela caça, men charo Renato Ha es las, um amigo men, Horacio de T ... levoreme ao es catregame-nos conjunctamente ao nosso exercicio

o espodia fican assignalado por um episodio que se von

s aus de madrugada. Havia já algumas horas que caras s m nenhum resultado, quando Horacio, enjo caracter al e decidido conheces, baten que de subito no hombro, Ora vamos la! Confessa que estás extraordinariamente cado?

— Y u talvez offender o men amor proprio de ençador cavel, disse-lhe en; mas ora adeus! Tens razão, eston madinariamente amollado.

- E com fome à proporção?

. Ja que eston no capítulo das confis des, declaro-te que pa dista vez acertaste.

— Muito hem! , la sei o que queres - 1 ma cabana, perdizes galas, uma omeletta . .

- Algumas garrafas de vinho fico, charulos e um divan ara a sesta!

- Tale isse te posso dar, menos o divan.

_ 15% rices o divan.

— Oln agora para aquelle lado . . Vés aquelle pennacho — que sahe de entre as arvores, alli. . . e se torce em «ma ?

.. Vein.

All está a cabana. O reste virá depois. A caminho!...
 Da minutos depois chegavannos a uma graciosa casita de cos.

-11

a sala baixa cuja rustica simplicidade é realgada por sel so accio. Alguns moveis, muito antigos talvez, pores proprietarios actuaces os herdaram do seus avois, mus a parecem quasi novos, graças aos cuidados com que são etados. Os ornatos compõem-se apenas de um Christo e alguns registros de santos, diante dos quaes se ajoelha a santia de manhan e á noite, á hora da prece.

Tal era a casa em que entramos, Horacio e eu-

Curada sore um fogão em que a lenha crepitava alegremate, uma ablean de physionomia bondosa, temperava vanguillamente uma panella da qual se escapava um cheiru ptitos cheia de risonhas promessas para estomagos vasios, se assos.

Apeneis passos da aldean, duas creanças redondas e cosus-bricavam arrastando-se pelo chão. Logo que nos viram, atadas sem duvida pelos nossos petrechos de caçadores, noram a esconter-se nas saias da mãe, que y drou para nos teresto gracioso.

П

I racio adianton-se:

- Pom dia, mãesiula? disse elle descubrindo-se. Como - de saúde?

omo Deus é servido, Sr Horacio. . . respondeu a aldeau, como fresco e rosado parecia desaliar a molestia. Quem

61 diz l ga que fizeram vinte legnas a pé!...

- l'ode pela ma.lrugada que andamos caçando, replicou llorci, e apresento-lhe este men amigo, que tem unita tode de ser convidado para jantur.

Sejam bemvindos, disse ella com um surriso chei) de deidade; mas o jantar é tão pequeno .

Ora! não se inquiete com isso, disse Horacio. Ah! mas esta o meu velho amigo Pedro, que o não vejo?

- Cá estar, cá estou . . . disse um aldeão que ouvira a - da e apparecera ao mesmo tempo á porta.

n eguida, pond catraz da porta uma enxada cam alviño trazia às costas, dirigin-se para nos e estenden a mão a raçio

Este aperton-a cordialmente e apresentou me ao dono da

6 a accilimento foi simples e affavel como o de sua mula Pretextando que era necessario dar tempo para fazer-se o jantar, levon-nor para o jardim que licava por traz da casa; e emquanto elle conver ava sobre culturas e colheitas com Horacio, que é um terrivel agronomo, en puz-me a examinar unite à minha vontade o fio Pedro Bénard.

1.

Era um homem de quarenta a quarenta e cinco annos. Era alto, quasi imponente na attitudo. O seu vestuario era o de um aldeño, nos acciado e bem tractado.

O rosto tinha uma expressão de doçara, de bondade, que não excluia nem a energia, nom a altivez. A snaphysionomia franca e sympathica compuistava desde logo a affeição: sentar-se que no peito daquelle homem devia pulsar um bom e homado coração.

Os traços do sen rosto não eram muito regulares, mas havia entre elles uma barmonia real.

Algunias rugas accentuavam-lhe a fronte e pareciam ser, com a pallidez quelhe cobria o rosto, os vestigios de algum pesar antigo ou o resultado de uma lucta interior sustentada ha muito tempo.

Tal era o homem que o acaso e o men amigo Horacio de T $_{\odot}$. Ilzeram men amphitryño .

Decorren cerca de meia hora em passeio pelo jardim e palestra scientifica; Pedro Benard era um homem intelligente que desejava instruir-se. Ao cabo desse tempo, a mulher delle apparecen na extremidade de uma rua e chamon-nos.

Obedecemos-lhe con toda a presteza, e sentámo-nos á mesa.

V

Estas duin a ver esta scena, men charo Renato. O nosso amphitryin flanqueado pelos dons caçadores; no lado opposto o logar ainda vasio de sua mulher, separada de nós polas duas creanças. — dons encantadores hambinos como so na aldeia se encontram.

A sopa foi servida emquanto a dona da casa acabava de fritar uma onicletta que se onvia cantar no fogo

Acalmado o nesso aquetite com essa primeira escaramuça, o jantar continuon, porém mais lentamente e intermeado agora pela conversação, que proseguiu sobre novos assumptos.

Madame Bénard sentara-se no seu logar e, posto que occupada com os filhos, año deixava de se mostrar amavel e graciosa para cou os seus convivas.

Insensivelmente chegámos a sobremesa, que se compunha quasi exclusivamente de fruetos colhidos no pomar de l'edro.

Heracio estava immensamente alegre 1sto não te deve admirar : sabes que ponea coisa basta para o tornar jovial, e o vinho do tio Pedro era realmente um alegre companheiro.

Pela minha parte uma observação me intrigava, e me intrigava cada vez mais.

O tio Pedro cuchera de violto os nossos capos, depois o sen. Em vez, porem, de nos dar o exemplo, hebendo o sen, a aldeão sabercara, não sem pesar, o limpido contendo de uma garrafa de agua pura Procurava adivinhar qual o motivo deste caso singular, quando o tio Pedro se volton para mim:

- tiosta deste vinho? pergunton-me.

— Na verdade, respondi logo, ha muito tempo que o não bebo tão hom!

Ah! este é do anno do cometa! Infelizmente tenho apenas algumas garrafas, e son obrigado a não esperdiçal as.

— It is the a minha opinião; permitte-me agora uma pergunta?

— Can tada a gosta, senhar.

Admira-me mna coisa, é que, parecendo amador, o senhor ainda não bebeu, ao passo que já encheu por varias vezes os nossos copos.

Uma nuvem passon pela fronte do tio l'edro; mas a sua physionomia quasi lugo serenon.

— Ah! o seulor noton... disse elle. E' que ... é uma historia umito comprida...

Queira perdart-me, repliquei, si, sem querer, despertei

alguma recordação dolerosa!

Oh! disse o aldeão, não é tanto assim. Vue julgar por

si mesmo.

E com mua honhomia cheia de irrosistivel encanto, refe-

rin-nos a historieta que vaes ler. (Continúa)

war.

Le Monde Poetique

Recebemos de Paris os dons primeiros numeros do Monde Poetique, revista de poesia universal.

Camecemos por dizer que é um primor de typographia. Cada fasciculo de 48 pags. in 8° grande, é impresso em typo elzeveriuno e ormado de vialuctas, altos de paginis e lettras floridas. O papel e de luxo. Sae uma vez por mez, e no fim do anne forma um volume in guifico com titulo e falso-titulo de dinas core. E tudo isso cueta a hagatela de 18 frances por anno; cuda numero e do preça de 1 fr. e 50 cent. Completenos esta informació dizendo que a administração da Iodha, em Paris, é na rua Séguier, n. 14. Assigna-se tambem na livraria Bailliere, rua de l'Ancienne Confédie, e na redacção de Memorial Diplamatico, rua de St-Honoré, 257

A ideia creadora do Monde Poétique é dupla: — poquilarisar no estrangeiro es trabalhos dos poetas francezes, e fazer conhecer em França o estado da poesia nas ontras nações. Não tem escela, não falla em nome de neuhum grupo estreito e acanhado; falla a todos poetas, e só lhes pede talento. Não conterá só composições preticas, mas também estados litterários de autores francezes ou estrangeiros, acompanhados de traducções das obras destes; curiosidades poeticas, um correio bibliographico analytico, chronicas dramaticas, musicaes e artisticas, noticias relativas ao movimento poetico universal Ha uma commissão especial incumbida de examinar seriamente todos os manuscriptos que lhe forem enviados, a qual dará mensalmente conta das suas leituras. A redação obteve o concurso dos escriptores mais competentes da litteratura estrangeira, por intermedio das legações em Paris.

Quanto à redacção, basta estar alguns nomes para mostrar o que vale esta publicação, qual a sua seriodade e futuro. Temos Jean Aicard, Emile Bergerat, Fanl Bourget, Jules Clarétie, François Coppée (da Academia Franceza), Leconte Lisle, Jean Eichepin, Sully Pradhomme (da Academia Franceza), André Theoriet, e ainda outros, entre os quaes citaremos o do correspondente da Gazeta de Noticias. Mariano Pina, e um litterato americano, Torres-Caicado, que ha annos representa em França a republica de S. Salvador.

O numero 2, ultimo publicado, traz um extracto de Edgard Per, muito bem feito pelo 8r. Emile Blemont, acerca do Principio poetico. Traz uma poesia de Français Coppée, Flux et Reflux; e ainda: — um Einde sur Leconte de Liste (pontinuação) por Louis Tiercelin; Euthanasic, poesia por Paul Bourget; De la paéxic malaise, por Aristide Marre: Chronique dramatique, por Jean Bretou; Chronique Musicale, por J. B. de Coninek; Nécrologie, por Paul Arène; Revue bibliographique, e Echos.

POESIA

CHUVA E SOL

Agrada à vista e a phantasia agrada Ver-te, atravez dos prismas dos diamantes Da chuva, assum ferida e atravessada Do sol pelos venabulos radiantes...

Vaes e molhas-te, embora os pes levantes;

Par de pombos, que a ponta delicada
Itas bicos mettem na agua e, deidejantes,
Rebem nes regos cheios da calçada.

Vaes, e apezar do guarda-chuva aberto, Borrifando te colmam-te as goteiras De perolas o manto mal coberto;

E estrellas mil cravejam-te, fagneiras, Estrellas falsas, mas que, assim de perto, l'utilam tanto, como as verdadoiras.

Raymendo Cornéa.

BIBLIOGRAPHIA

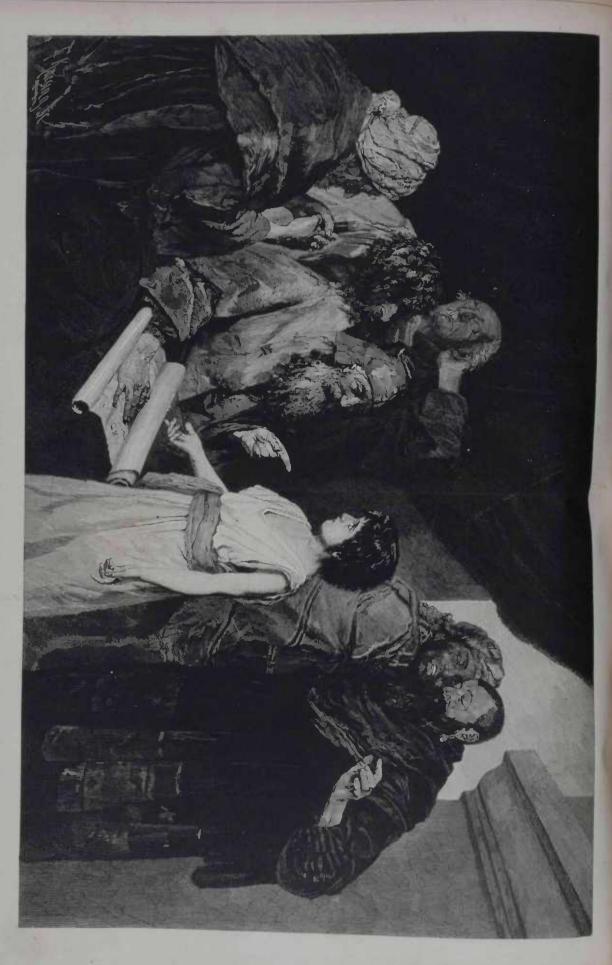
بعدي

Ú Centro Litterario Jose de Alencar, para commemorar o primeiro centenario da morte de Denis Diderot, publicon a 29 de julho proximo passado um jornal que tem por titulo o nome do philosopho e para o qual collaboraram alguns dos nossos homens de lettras.

Ja estao a venda os dons primeiros numeros da Galeria Contemp o anea do Brasil, utilissima e primerosa publicação da casa Lombaerts & C, que tem merceido do publico o mais franco e lisongeiro acolhimento.

Os numeros publicados conten um bello retrato em planotypia, pelo sr. Mare Ferrrez, o antographo e a biographia 31 DE AGOSTO DE 1884







JOÃO VAN EYCK RETRATANDO A INFANTA DE PORTUGAL

de Machade de A sis e Dr. Crul , director do Imperial Olecryatorio Astronomico.

31 DE AGOSTO DE 1884

Ambas as lingraphias são da penna do nosto collaborador

Esta no prelo etere il immo o que e dedicado ao se conde de 8 Salvador de Mattesinher

Dins publicações importantes solcre a emancipação dos escravos, a , questão unica", no dizer de Josephin Naluco: o discurso proferido na sessão de 17 de julho deste anno pelo se deputado Atfonso C lso Junior, e a Representação sobre a conneipação da escravatura por Jose Bonificio, o Patriarcha da Independencia.

O discursa da jay a deputada mineira encara de frente o problema servil e advaga e sa cansa generosa com tanto talente quanta choquencia e senso pratico. El difficil dizer si é o melhor de quant os proferio o nosso amigo nesta sessão; mas em todo o caso revelo estado profundo da questão, convicção inabalavel e uma contiança tão grande no futuro do Brasil, que è impossivel deixar de tecer-lhe es louveres a

O projecto do glorios Ac a publicação nova; é uma reimpressão do n o publicado em Paris, em 1825, por Firm f o nosso compatriota ia quando foi 1 t.a.

Ver se re a cessação do trafico e emancipação juencia, com tão vigorosa logica que convencera os a emperrados e retrogados

A esta reimpressão juncton-se uma introducção que justifica a necessidade e opportimidade da nova edição do opusculo, e termina com algumas pulavras sensatas e patrioticas acerca da emancipação.

Esta publicação chega tão a proposito, havia tanta enriosidade da parte do publico em saber o que pensava ha sessenta annos o l'atriarcha da Independencia deste problema momentoso, que, no dia em que se poz a venda o folheto, venderam-se cerca de 300 exemplares. Este facto não é commum em nosso paiz; e registramal a camo a melhor elagia a quem se lembrou de recorrer à sciencia e au justrictismo do grande brasileiro para esclarecer ainda mais esta questão melindrosa, que traz dividida a opinião.

- A leitora naturalmente tem lida com a interesse que mercee uma jublicação recente, variada, bem impressa, bem escripta e que, estamos certos, sabera conquistar logar sa-

Parece-nos desnecessario accrescentar que alludimos à Gareta Universal, da qual recebemos uma collecção; e mais desnecessario nos parece ainda dizer aos seus amaveis directores que a sua fineza nos penhorou em extremo e que somos dos mais vivos admiradores do sen excellente hebdomada-

AS NOSSAS GRAVURAS

João van Eyek retrutando a infanta de Portugal. João van Eyek, « pintor mais celebre da primitiva eschola flamenza, partin, no mez de outubro de 1428, com a embaixada que Philippe o Bom enviava a 11 Jeão I, o rei de Portugal, para pedir a mão de sua filha. Esta embaixada chegon a Lislo a 18 de dezembro, visitor o rei de Castella, o duque de Arona, na Andaluzia, « rei mussulmano de Granada, e voltou a Flandres em 25 de dezembro de 1429. Jo o van Eyek, por essa occasião, tiron o retrato da infanta de Portugal, que foi immediatamente enviade a sen noivo.

Jesus entre os douteres.

O assumpto deste bellissimo quadro è por demais conhecido e dispensa qualquer explicação; mas não deixaremes de chamar a attenção de leitora para o estado profundamente lumano das varias physionomias dos velhos dentores, motejadoras, incredulas ou simplesmente desdenhosas, ante a sciencia de Christo.

Este quadro representa ainda a eterca lueta do passado e do espirito novo, que se chama Jesus Christo on Christovam Colombo, Newton ou Le Verrier, e obriga finalmente a humanidade a dar mais um passo para a fonte





ROWLANDS' MACASSAR OIL

ROWLANDS' KALYDOR

ROWLANDS' ODONTO

ROWLANDS ELKONIA

)' um pe para tedette pe ce perfecció cal, ab dada do pereza pelo Dr. Reiwool, Ph. e F.C. s. dre cores, branca, resa o crècie

EXPOSITION UNIVIO 1878
Médaille d'Or Croix de Chera i

LES PLUS HAUTES RÉCOMPENSES

Gottas Concentradas

E. COUDRAY PERFUMES DA MODA PARA LENCO

Estes Perfumes, reduzad n'um peque vier

e mais suaves na lenga que led

Artigos Recommendados

Recommendada pelas Celebrita es Mácas

AGUA DIVINA, dita Agua de Sa de OLEOCOME, para a Belleza des Cabes

ESTES ARTIGOS ACHAM-SE NA FABROL

PARIS 13, rue d'Enghien, 13 PARIS

CASAS FREQUENTADAS Pela Aristocracia

FRANCEZA e BRASILEIRA 4·+××××

ESPARTILHOS

Mesdames DE VERTUS Irmãs

Paris 12, rua Auber-Paris

O nome de Mesdames de Vertus é universal-ne e amecido de esta es se is impravilhosos es de lles de un coré semple perfetto e de extrema qui esta former a de Paris, é patroci-um plas senheres da a la secretade da Europa e

O Pedal Magico

Pedal Magico?

In a maciona de costura, que sem
la citação da a forças e apresenta
lacementa de la razão do sen meximento asPEDAL MÁGICO, que e applicavel aces differentes
la mines e de torce sel fode de aprendizala mines e de forças fost de deses são un a
lacementa de la razão de sector de la composição de o, rapi lo e hyglenteo. Uma Pedal Magico e a ulitma a nos umas de costura.

direction as cossess believes government of Calalogo drado que a Casa D. B (C)D, onive proprietura, a do Bay, Par s — cos a Franco, a podulo,



Aurope de Induceto de Fevro de Blancavd

DEVE-SE EXIGIR A ASSIGNATURA BLANCARD

Semolina NOVO ALIMENTO RECONSTITUIN P (1-00-

RR.PP. Trapeiros Menção Honrosa

PARIS 1878

PARIS

Os pain per la distinction de la perçue melhores cere es, e des es es no movieca mio tendo se i ror diera io e

dis, tinto pura evidir il sirolo le i end o con la tirinha, co il i bilina madara Lira a tonna de grando i que a torni mas s

Este excellerate pratricto è relevante personicades medicas as esseus fractoris lescentes, as triançais, as Annas de lette, as les que teem a eston de a me do, "Pe la de a todas aquellas de capitatoris a de radas, e certeza de dar ches un remedia elle az